Regulations and other acts

M.O., 2002-001

Order of the Minister of Health and Social Services for the designation of a breast cancer detection centre, dated 16 January 2002

Health Insurance Act (R.S.Q., c. A-29)

THE MINISTER OF STATE FOR HEALTH AND SOCIAL SERVICES AND MINISTER OF HEALTH AND SOCIAL SERVICES,

CONSIDERING subparagraph b.3 of the first paragraph of section 69 of the Health Insurance Act (R.S.Q., c. A-29);

CONSIDERING subparagraph ii of paragraph o of section 22 of the Regulation respecting the application of the Health Insurance Act (R.R.Q., 1981, c. A-29, r.1);

ORDERS:

That the following breast cancer detection centre be designated for the province of Québec:

"Centre d'expertise en dépistage 1050, chemin Sainte-Foy, aile L, 2° étage Québec (Québec) G1S 4L8.".

Québec, 16 January 2002

RÉMY TRUDEL,

Minister of State for Health and Social Services and Minister of Health and Social Services

4832

M.O., 2002-002

Order of the Minister responsible for Wildlife and Parks dated 17 January 2002

An Act respecting the conservation and development of wildlife (R.S.Q., c. C-61.1)

Delimiting areas on land in the domain of the State in view of increased utilization of wildlife resources

THE MINISTER RESPONSIBLE FOR WILDLIFE AND PARKS,

CONSIDERING that under section 85 of the Act respecting the conservation and development of wildlife (R.S.Q., c. C-61.1), amended by section 15 of Chapter 48 of the Acts of 2000, the Minister responsible for Wildlife and Parks may delimit, after consultation with the Minister of Natural Resources, areas on land in the domain of the State in view of increased utilization of wildlife resources and secondarily, the practice of recreational activities;

CONSIDERING that it is expedient to delimit the areas on land in the domain of the State specified in appendix attached to this Order in view of increased utilization of wildlife resources and secondarily, the practice of recreational activities;

CONSIDERING that the Minister of Natural Resources has been consulted on the issue:

ORDERS that:

The areas on lands in the domain of the State specified in appendix attached to this Order are delimited in view of increased utilization of wildlife resources and secondarily, the practice of recreational activities;

This Order comes into force on the day of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

Québec, 17 January 2002

GUY CHEVRETTE, Minister responsible for Wildlife and Parks